

Znak sprawy: BA.zit.041.2.2024

## ZAPYTANIE OFERTOWE

Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi zwraca się z prośbą o złożenie oferty cenowej zgodnie z przedstawionymi wymogami:

1. **Przedmiot zamówienia**  
Przedmiotem zamówienia jest zakup dla 3 użytkowników subskrypcji DeepL Ultimate na okres 12 miesięcy.  
**Termin realizacji zamówienia:** 7 dni od dnia złożenia zamówienia.
2. **Warunki udziału w postępowaniu wraz z opisem sposobu dokonywania oceny spełniania tych warunków<sup>1)</sup>**  
Brak.
3. **Kryteria oceny ofert**  
Jedynym kryterium jest cena – 100%
4. **Wymagania co do oferty cenowej:**  
- wypełniony w języku polskim formularz „OFERTA”, według wzoru określonego w załączniku nr 1 do zapytania ofertowego
5. **Osoba uprawniona do kontaktu: Pan Jarosław Maliński, tel. 22 623 10 67**  
**adres e-mail:** jaroslaw.malinski@minrol.gov.pl
6. **Termin złożenia oferty:** 20.03.2024r, do godz 16<sup>00</sup>
7. **Termin płatności:** 21 dni od otrzymania faktury. Faktura będzie wystawiona i przesłana na adres mailowy Zamawiającego: [faktury@minrol.gov.pl](mailto:faktury@minrol.gov.pl), po protokolarnym odbiorze przedmiotu zamówienia.
8. **Sposób złożenia oferty:<sup>2)</sup>**  
elektronicznie na adres poczty: [jaroslaw.malinski@minrol.gov.pl](mailto:jaroslaw.malinski@minrol.gov.pl)

Niniejsze zapytanie ofertowe nie stanowi zobowiązania Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi do zawarcia umowy. Wybór oferty zostanie dokonany zgodnie z przedstawionymi kryteriami oceny ofert.

Marek Sychowieci  
zastępca dyrektora  
Biura Administracyjnego  
/podpisano elektronicznie/

---

<sup>1</sup> Warunki udziału w postępowaniu nie są obowiązkowe – w przypadku, jeśli nie są wymagane, to należy usunąć pkt 3 lub w opisie podać „brak”.

<sup>2</sup> Należy usunąć lub skreślić te sposoby złożenia oferty, które nie są wymagane przez departament.

### Oświadczenie Wykonawcy

Oświadczam, że:

1) jestem

2) nie jestem

przyjmującym zlecenie lub świadczącym usługi\* w rozumieniu art. 1 pkt 1b ustawy z dnia 10 października 2002 r. o minimalnym wynagrodzeniu za pracę (Dz. U. z 2020 r. poz. 2207).\*\*

.....  
podpis Wykonawcy

\* Przyjmującym zlecenie lub świadczącym usługi, w rozumieniu art. 1 pkt 1b ustawy z dnia 10 października 2002 r. o minimalnym wynagrodzeniu za pracę (Dz. U. z 2020 r. poz. 2207), jest:

1) osoba fizyczna wykonująca działalność gospodarczą zarejestrowaną w Rzeczypospolitej Polskiej albo w państwie niebędącym państwem członkowskim Unii Europejskiej lub państwem Europejskiego Obszaru Gospodarczego, niezatrudniająca pracowników lub niezawierająca umów ze zleceniobiorcami albo

2) osoba fizyczna niewykonująca działalności gospodarczej

– która przyjmuje zlecenie lub świadczy usługi na podstawie umów, o których mowa w art. 734 i art. 750 ustawy z dnia 23 kwietnia 1964 r. – Kodeks cywilny (Dz. U. z 2020 r. poz. 1740, z późn. zm.), na rzecz przedsiębiorcy w rozumieniu przepisów ustawy z dnia 6 marca 2018 r. – Prawo przedsiębiorców (Dz. U. z 2021 r. poz. 162) albo na rzecz innej jednostki organizacyjnej, w ramach prowadzonej przez te podmioty działalności.

\*\* Należy skreślić odpowiednio pkt 1 albo 2.

**ZAŁĄCZNIK** nr 3 do Zapytania ofertowego nr BA.zit.041.2.2024

**OŚWIADCZENIE WYKONAWCY O BRAKU PODSTAW WYKLUCZENIA na podstawie art. 7 ust. 1 ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego (Dz.U. poz. 835))**

Ja niżej podpisany/My niżej podpisani

.....

będąc upoważnionym/i/ do reprezentowania Wykonawcy:

.....

składając ofertę w odpowiedzi na zapytanie ofertowe nr ..... pn. ...., oświadczam co następuje:

- nie podlegam wykluczeniu z postępowania** na podstawie art. 7 ust. 1 ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa (Dz.U. poz. 835)
  
- podlegam wykluczeniu z postępowania** na podstawie art. 7 ust. 1 ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa (Dz.U. poz. 835)

**Uwaga:**

**Oświadczenie składa się, pod rygorem nieważności, w formie elektronicznej podpisanej kwalifikowanym podpisem elektronicznym lub w postaci elektronicznej opatrzonej podpisem zaufanym lub podpisem osobistym.**

**W przypadku wykonawców występujących wspólnie (w tym wspólników spółki cywilnej), każdy z wykonawców składa oddzielnie. Oświadczenie składane jest również przez podwykonawców.**

.....  
(miejsowość i data)

.....  
.....  
(imię i nazwisko lub nazwa i adres wykonawcy)

NIP: .....

tel. kontaktowy: .....

adres e-mail: .....

**Zamawiający:**

**Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi**

**ul. Wspólna 30**

**00-930 Warszawa**

### OFERTA

Oferuję realizację zamówienia, którego przedmiotem jest zakup dla 3 użytkowników subskrypcji DeepL Ultimate na okres 12 miesięcy.

Lp.	Opis	Cenna netto [PLN]	Cenna brutto [PLN]
1.	Zakup dla 3 użytkowników subskrypcji DeepL Ultimate na okres 12 miesięcy		
Całkowita wartość zamówienia			

**Wskazana wartość brutto oferty cenowej będzie oceniana w kryterium „Cena” – waga 100 %.**

- Zobowiązuję się do wykonania przedmiotu zamówienia zgodnie z opisem przedmiotu zamówienia stanowiącym załącznik do oferty w terminie wskazanym w zapytaniu ofertowym.
- Zobowiązuję się do zawarcia umowy w terminie i miejscu wskazanym przez Zamawiającego.
- Oferta ważna 20 dni od terminu składania ofert.

.....  
(podpis, pieczęć wykonawcy lub osoby upoważnionej do złożenia oferty)

## Protokół odbioru

W dniu ..... r.

DOKONANO / NIE DOKONANO\* odbioru .....

UWAGI/BRAK UWAG\* .....

ZAMAWIAJĄCY	WYKONAWCA
Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi ul. Wspólna 30 00-930 Warszawa	

W dniu .....

przedstawiciel/e Zamawiającego .....

przedstawiciele Wykonawcy .....

dokonał czynności odbioru .....

Niniejszy protokół został sporządzony w dwóch egzemplarzach: jeden dla Zamawiającego i jeden dla Wykonawcy

ze strony Zamawiającego	ze strony Wykonawcy

\* niepotrzebne skreślić